

அமரகத் தாற்றறுக்கும் கல்லாமா அன்னார் தமரின் தனிமை தலை

குறள் #814

#KalviApp

1. போர் வந்த போது களத்தில் தள்ளிவிட்டு ஓடும் அறிவில்லாத குதிரை போன்றவரின் உறவை விட, ஒரு நட்டும் இல்லாமல் தனித்திருத்தலே சிறந்தது.
2. போர்க்களத்தே நம்மை வீழ்த்திவிட்டுப் போய்விடும் கல்வியற்ற குதிரையைப் போன்றவரின் நட்பைக் காட்டிலும் தனிமையாக இருப்பதே முதன்மையானது.

Solitude is more to be desired than the society of those who resemble the untrained horses which throw down (their riders) in the fields of battle.

1. மு.வரதராசனார் 2. சாலமன் பாப்பையா